Номер заказа Order number

Контрольный номер

Check number

203264601/318

75932646013182

КОНТРОЛЬНЫЙ КУПОН (билет + плацкарта) **CHECK COUPON (ticket + reservation)**

Год совершения поездки/Year: 2018 Valid

GERUS B

3П ****4972 25.08.1989 / RUS / F

Кол-во пассажиров/Number of passengers: 1

10:07

12

24.08

06:40

Маршрут следования/Route

Ot / From - > До / То

4.08

4523.9

Класс обслуживания

Class 20

Отправление (MCK) Departure

САНКТ-ПЕТЕРБУРГ-ФИНЛЯН - > ХЕЛЬСИНКИ SANKT-PETERBURG-FINLIA -> HELSINKI

Прибытие Arrival

Эконом / Economy class

(UTC+3) Поезд Train

781MA Вагон **АЛЛЕГРО** Coach

06 СИДЯЧИЙ∕/ DA Место COACH Seat

019 У стола / Table seat

Полный / Full

/Price Руб. / RUB EBpo / EU

боры, Руб. Нет Commissions, Fee, No RUB

Статус электронного билета E-ticket status

Электронная регистрация возможна

до E-registration is available untill

Дополнительная информация

Additional information Дата и время оформления Date and time of purchase

PAID

Оплачен

24.08.2018 05:40 (MCK) 24.08.2018 05:40 (UTC+3

ЗАГРАНПАСПОРТ ОБЯЗАТЕЛЕН.ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ДОСМОТР НА

BOK3AJE; 13.08.2018 12.43 (MCK) 13.08.2018 12:43 (VTC+3)

В билете указано время отправления в соответствум с часовым поясом (по местному времени) и время прибытия, действующее на железной дороге станции прибытия

Перевозчик (ИНН) Carrier (ITN)

Форма оплаты Payment

Служебная информация Official information

ДОСЖКД / ОАО "РЖД" (7708503727)

Банковская карта **№**097М68 / РЖД

Подтверждаю, что с правилами и особенностями оформления, оплаты, возврата неиспользованного электронного билета, заказанного через Интернет и проезда по улектронному билету, а также с офертой, ознакомлен.

I confirm that I have read and agree with the rules and conditions of the order, e-ticket payment, refund of unused e-ticket and the offer contract. Я согласен с реквизитами поездки и подтверхдаю, что персональные данные пассажиров верны.

I agree with the travel details and confirm that all personal data are correct.



Контрольный купон для проезда недействителен. Для проезда в поезде необходимо

- пройти электронную регистрацию в разделе Мои заказы на <u>nttp://pass.rzd.ru</u> и получить поса<mark>д</mark>очный купон для проезда по

электронному билету либо получить проездной документ в международной билетной кассе или терминале самообслуживания на территории Российской Федерации

На поезда иностранных перевозчиков, курсирующих в/по территории иностранных государств, получить проездной документ можно только в международной билетной кассе (список касс и терминалов размещен на сайте http://pass.rzd.ru в разделе "Кассы и терминалы").

The check coupon is not valid for your journey. To board the train you need to obtain a regular ticket issued at a point of sale located in the Russian Federation or at a self-service machine. You will also need your identification document given on the e-ticket order form.

Для проезда в поезде по электронному билету пройдите электронную регистрацию в разделе мои заказы на http://pass.rzd.ru.

To use the e-ticket for your journey, please check in online.



Счастливого пути! / Have a good journey!

